



RALLYE de l'A.V.A.
XI^{ème} VIREE DES COLS VOSGIENS
 28 – 30 mai 2010



BULLETIN d'ENGAGEMENT
ENTRY FORM - ANMELDEFOMULAR

(**A RETOURNER AVANT LE - DEADLINE FOR APPLICATION IS - ANMELDESCHLUSS AM : 31.03.2010**)

EQUIPAGE - TEAM - BESATZUNG	PILOTE DRIVER - FAHRER					NAVIGATEUR NAVIGATOR - BEIFAHNER				
	NOM - SURNAME - NAME									
Prénom - Name - Vorname										
Date de Naissance - Birthdate - Geburtsdatum										
N° Permis B - Driver Licence N° - Führerschein N°										
Adresse - Address - Anschrift										
Code Postal Ville - Citycode City - Plz Ort										
Pays - Country - Land										
Téléphone Privé - Home - Privat										
Téléphone Portable - Mobile - Handy										
Adresse e-mail - e-mail address - e-mail Anschrift										
Taille de Chemise - Shirt Size - Hemdgröße	S	M	L	XL	XXL	S	M	L	XL	XXL

Exemple 2010

Example 2010

Beispiel 2010

AUTO - CAR - FAHRZEUG (**Joindre une Photo, svp – Please, join a photo – bitte, Foto beilegen**)

MARQUE et Type - MAKE and Model - MARKE und Modell	
Cylindrée - Cubic Capacity - Hubraum	
Année de Construction - Production Year - Baujahr	
Immatriculation - Registration Number - Amtliches Kennzeichen	

CATEGORIE CHOISIE - SELECTED CATEGORY - GEWÄHLTE KATEGORIE

TOURISME	GT - NAVIGATION	EXPERT-REGULARITE
-----------------	------------------------	--------------------------

FORMULE de RESERVATION - BOOKING CHOICE - RESERVIERUNGSWAHL

Droit d'Engagement de Base par Equipage sans Hôtel Basic Entry Fee per Team without Hotel Reservation – Basisteilnehmekosten pro Besatzung ohne Hotelübernachtung	515 €	1 x	€
Formule Week-End complet (3 nuits) à l'Hôtel Diana + Buffet le 27 mai - All Inclusive (3 Nights) at the Hôtel Diana + Dinner on May 27th - Komplettes Wochenende (3 Nächte) im Diana Hôtel + Abendessen am 27. Mai	855 €	1 x	€
Formule Week-End complet (3 nuits) à l'Hôtel Bugatti + Buffet le 27 mai - All Inclusive (3 Nights) at the Hôtel Bugatti + Dinner on May 27th - Komplettes Wochenende (3 Nächte) im Bugatti Hôtel + Abendessen am 27 Mai	780 €	1 x	€
Formule 2 Nuits (28 et 29 mai) à l'Hôtel Diana 2 Nights (28 th and 29 th of May) at the Diana Hôtel – 2 Nächte (28. und 29. Mai) im Diana Hotel	705 €	1 x	€
Formule 2 Nuits (28 et 29 mai) à l'Hôtel Bugatti 2 Nights (28 th and 29 th of May) at the Bugatti Hôtel – 2 Nächte (28. und 29. Mai) im Bugatti Hotel	645 €	1 x	€
Supplément pour Single (par Nuit et par Equipage) au Diana Extra charge for single (per Night and per Team) at the Diana - Zulage für Einzelzimmer (pro Nacht und pro Besatzung) im Diana	78 €	x	€
Supplément pour Single (par Nuit et par Equipage) au Bugatti - Extra charge for single (per Night and per Team) at the Bugatti - Zulage für Einzelzimmer (pro Nacht und pro Besatzung) im Bugatti Hotel	55 €	x	€
	TOTAL		€

Pour les Equipages étrangers, le chèque sera rendu contre un paiement en espèces au départ de l'épreuve.
 For the foreign teams, the cheque will be given back against payment in cash at the start of the rally.
 Für ausländische Besatzungen, wird der Scheck gegen Barzahlung am Start zurückgegeben.

Le MONTANT de l'ENGAGEMENT doit être réglé par CHEQUE établi au nom de l' A.V.A. – RALLYE 2010 (remis en banque le 30 Avril 2010) . Il doit être adressé avec le présent bulletin à :

The ENTRY FEE must be paid by cheque in the name of A.V.A. – Rally 2010 (deposit at the bank the 30th of April 2010). They must be addressed with the Entry Form to :

Die Teilnahmekosten müssen mit Euroscheck im Namen des A.V.A – Rallye 2010 bezahlt werden (der Scheck wird am 30. April 2010 in der Bank abgegeben).

Die Teilnahmekosten müssen mit diesem Anmeldefomular an die folgende Adresse gerichtet werden :

Daniel MELLE 11, rue des Mésanges 67870 BISCHOFFSHEIM – France –

Tel : + 33 (0)3 88 50 44 91 – Fax : + 33 (0)3 88 50 49 22 – Mobile ; + 33 (0)6 08 84 17 34 – e-mail : vcv@wanadoo.fr

AUCUN ENGAGEMENT NE SERA PRIS EN COMPTE SANS REGLEMENT

NO ENTRY WILL BE ACCEPTED WITHOUT PAYMENT - KEINE ANMELDUNG WIRD OHNE ZAHLUNG ANGENOMMEN

Désistement entre les – Withdrawal between – Rücktritt zwischen : 20.04. et 10.05.2010, Remboursement de – Refund of – Rückzahlung von : 300 Euro
 Désistement après le – Withdrawal after – Rücktritt nach dem : 10.05.2010, Aucun remboursement n'aura lieu – Any refund will be done – Wird keine Rückzahlung mehr ausgeführt.

En cas d'annulation de l'épreuve, la somme de 100 Euro reste acquise à l'organisation. In case of cancellation of the event, the organisation will keep a handling charge of 100 Euro. Im Fall einer Aufhebung der Veranstaltung, bleibt eine Summe von 100 Euro der Organisation erhalten.